

M157: Wiener Physiologus (Jüngerer Physiologus)

- 129v,3 Ditze bûch
129v,4 redenot unde zellet
129v,5 michilen wiſtûm. uon tîeren unde
129v,6 uon fogilen. aller erift uon
129v,7 dem lewen. wie ſiniu dinch gelegen
129v,8 fint. Do der alte iacob. ſinen
129v,9 ſun gefegenote unde gewihte. do
129v,10 chod er. “welf def lewen. biſtu iuda.
129v,11 wer ſcol irwekchen uon dineme
- 130r,1 geflahte einen man. wer. ane got.”
130r,2 Von dem lewen zellent diu bûch.
130r,3 wie er habe driu geflahte. Daz erift
130r,4 iſt. ſo er gêt inden gebirgen. oder in
130r,5 deme walde. ſo in die iagere iagint.
130r,6 ob ime danne der ſtanch chumet
130r,7 zedere naſun. ſo uertiliget er diu
130r,8 ſpor mit deme zagile. daz man in
130r,9 geuahan nemege. Same tete unfer
130r,10 trehtin der heilige chriſt. der der
130r,11 heizzet lewe uon dem dauidiſchunne.
130r,12 do er uon ſineſ uater barme.
130r,13 here chom. do bedacte er diu uil
130r,14 uernunftiklichen ſpor ſiner gotheite.
130r,15 ich meine do er chom in dere
130r,16 magide pûſim. do geheilt er
130r,17 menniſken chunne. So wart der
130r,18 ſun gefleiſkhaftot. unt buwot in
130r,19 unf. bidiu iſt er chunig. unde herſchaft
130r,20 aller tuginde. So er ſlafet
- 130v,1 ſo fint
130v,2 ime diu ougen
130v,3 offen alſo
130v,4 geſcriben
130v,5 iſt in deme
130v,6 fûzzen fange.
130v,7 “Ich ſlîef. unt min herze wachote.”

- 130v,8 uon diu bezeichinet er
 130v,9 den heiligen chrift. want er in
 130v,10 fleifke lebite. diu gotheit aue
 130v,11 wachote. zeder zefewen fines
 130v,12 uater. alfo gefcriben ift. "[I]nen
 130v,13 flâferot nieht. noch er neffâfet
 130v,14 der dar behûtet ifrahel." [S]in drittui
 130v,15 gefcepfide ift. daz diu lewin
 130v,16 daz welf totez erwirfet. fo hûtet
 130v,17 fi def welfef drî tage. unze der uater
 130v,18 chumet an deme dritten tage.
 130v,19 fo blâfit er in daz anfûne def iungen.
 130v,20 unde machet iz lebentich.
- 131r,1 [S]ame got almahtig finen fun des
 131r,2 tritten tages irchucti uon den toten.
 131r,3 alfo iacob uore fagate. "in liginter
 131r,4 rawot fo der lewe unte
 131r,5 daz welf des lewen. wer wechhit
 131r,6 in ane got."
- 131v,1 Darnach ift ein tîer heizit panthera.
 131v,2 mit miffliher uarwe.
 131v,3 iz ift fconer uarawe. unt uil mamendi.
 131v,4 Man lifit uon deme felben
 131v,5 tîere daz iz uiant fi den trachin.
 131v,6 So daz felbe tîer fich gifatet
 131v,7 uon den manich faltin tîeren.
 131v,8 dei iz uahit. fo legit iz fich in fin hól.
 131v,9 unt flâfit drî tage. fo ftat iz denne
 131v,10 ûf. unt rohot uile ftarche. uon deme
 131v,11 chumit folich ftanch. daz nieht
 131v,12 im gilichif fûzzi nift. So danne
 131v,13 diu tîer die dar umbi fint gihorint
 131v,14 fine ftimme. fo faminint fi fich
 131v,15 durch die fûzzi def ftanchif. unte
 131v,16 uolgint deme tîere fuar iz ferit.
 131v,17 Der trache fo er fine ftimme gihorit.
 131v,18 fo birgit er fich in finme loche.
 131v,19 daz er nimegi firnemin die fûzzin
 131v,20 ftimmi. die dei anderen so
- 132r,1 minnent fo ligit er alfo er tôt fi. Same
 132r,2 têt der heiligi chrift. der warhaft
 132r,3 panthera ift. dû er gifach daz menniskin
 132r,4 chunni mit tiefelen bifwichiniz.
 132r,5 dû für er fone himile. mit deme fûzin
 132r,6 ftanchi finer fleifchafti. unt irloft unfich.

- 132r,7 uon deme tiefale. uon diu uolgin
 132r,8 wir deme lambe. fuar iz uerit. also
 132r,9 ſpricht der uorfage. "Ich pin gitan
 132r,10 panthera deme hiwifki effraim. unt
 132r,11 deme hiwifke iuda." Da mit bezechinot
 132r,12 er. dū effraim dîenote den abgoteren.
 132r,13 daz bûzte got alſer iſt. Mit
 132r,14 miſſlichem wiſtūme ſcinet got want
 132r,15 er iſt gût. unte frût. einualt. mit wari.
 132r,16 gnadig. ueſti. unt ſtatig. Sochût
 132r,17 dauid. daz er ſi urambâri in ſiner
 132r,18 ſcone. uor anderen chinden dere
 132r,19 manne. Daz iz iſt mammindi. daz
 132r,20 bizeichinit den heiligen chriſt. daz

 132v,1 er waf mite wari dū indie iuden martiroten
 132v,2 Ime waf daz allez ſûzzi. daz
 132v,3 ſime taten. dar nach fûr er zehelle.
 132v,4 unte beroubete ſi mit alle. unde bant
 132v,5 den tîefal. Daz iz def dritten tagel ſelbe
 132v,6 uon dem flâſe er wachet. unde ſo
 132v,7 ſûzzen ſtanch uz lazzet. daz bezeichnenot
 132v,8 aue got. want er wachote also
 132v,9 der mahtigo. der uon deme wine
 132v,10 trunchen iſt. unde rîef ſus. "Gehabet
 132v,11 iuch wole mine holden. want ich uberwant
 132v,12 die werlt. ich wone mit iuv.
 132v,13 unze an daz ente der werlte." Vvaz
 132v,14 iſt ſûzzere oder erlichere dem ſtanche
 132v,15 unfereſ trehtineſ. def haltenten chriſtes.
 132v,16 Die ime bî ſint durch geloube
 132v,17 unt durch rethiu werche. unt die
 132v,18 ime uerre ſint. durch ire brôde. ſo ſi
 132v,19 horent ſine ſtimme. ſo werdent ſi
 132v,20 eruvllet unde gelabet mit dem

 133r,1 ſûzzen ſtanche gotel geboto. Uvir
 133r,2 ſculen in ſûchen. iouch uolgen. unt
 133r,3 ſculen rûfen. alſo der uorfage chût
 133r,4 dauid. "Trehtin diniu wort diu
 133r,5 ſint ſûzzere in minem munde. danne
 133r,6 daz honich unt der flade." Ouch
 133r,7 iſt geſcriben in den bûchen. die
 133r,8 der heizzent cantica canticorum.
 133r,9 "Nach deme ſtanche diner gefelbe. ſo
 133r,10 loufen wir. want die iungen minnoten
 133r,11 dich uile harte." unt dâ nach
 133r,12 iſt geſcriben. "Min chunig leite mich

133r,13 in fine ê chamere. nu menden und
 133r,14 wafen frô mit ime.” Nu gezimet unfich
 133r,15 wirder mit der heiligen toufe
 133r,16 geiunget unt erniuweti pirn. ze
 133r,17 louffenne nach dem ftanche unt
 133r,18 nach dem gefelbe finer gibote. daz
 133r,19 er unf leite infine phalinze. indie
 133r,20 himilifkin ierufalem. unt wir

133v,1 da fin mendenti.
 133v,2 Ovch ift ein tîer unte heizzit einhurno.
 133v,3 uon deme zellit phýfiologuf.
 133v,4 daz iz fufllich giflâhte habe. Iz ift
 133v,5 lutzil tîer. unte ift deme chitzîne
 133v,6 gilich. unte ift uile chûne. Iz habit
 133v,7 einhorn. an deme hõbite. nehein
 133v,8 man nimag in giuahen. neware
 133v,9 mit difme lifte. Man nimit eine
 133v,10 magit unte leittet fie indie ftat. da
 133v,11 der einhurn emzige wifit. unt lazzit
 133v,12 fie eine da. So der einhurne fi

134r,1 gifihet. fo fpringet er in ir barm. unde
 134r,2 flaffet. fo wirt er geungen. unde leitet
 134r,3 man in. zû def chunigef phalinze.
 134r,4 Alfo têt unfer threhtin. der haltende
 134r,5 chrift. der geiftlich einhurne ift. fo dauid
 134r,6 sprach. “er ift min liebo. alfo des
 134r,7 einhurnen fun.” und chût aue fuf. “Sin
 134r,8 gewalt wirt erhoht. alfo def einhurnen
 134r,9 horn.” fuf chût zachariaf. “er irchukchet
 134r,10 in dauidif gaslahte daz horn unfere
 134r,11 heile.” unt indem bûche deutronomio
 134r,12 da ift fus gefcriben. Moýfes
 134r,13 do er wihte ioſebes geflahte. do chod
 134r,14 er. “du min erifter fun. din ane fûne
 134r,15 ift getan. alfo def pharref. diniu horn
 134r,16 fint getan. alfo def tîerif rinocerôtis.”
 134r,17 Daz er aue ein horn habit. daz bezeichinot
 134r,18 daz chrift sprach. “Ichunt min
 134r,19 uater wir birn ein.” chriftif hõbit
 134r,20 daz ift got. Sin chûni diu meinit

134v,1 daz. wante neheine furftûmo noh gewalte.
 134v,2 noch herſcaft in uernemen ni
 134v,3 mahten. noch helle nimahte in gehalten.
 134v,4 Daz er lutzil ift. daz meinit div
 134v,5 diemûti finer libhafte. alfo er felbe

- 134v,6 sprach. "Lirnet uon mir. want ich
 134v,7 milte bin. unte diemûtif herzen." Er
 134v,8 got ist fo chûni daz ter unchuftigi
 134v,9 tiefel firnemen noch er fûchen nimach
 134v,10 dei gitogen finer libhafti. Mit
 134v,11 einim deme willen finet uater. so
 134v,12 für er indie wambe. der unbirûrtin
 134v,13 magide. dû wart daz wort
 134v,14 zefleifke getan. unde wonet in unf.
 134v,15 Daz der einhurne dem chizze gelich
 134v,16 ist. daz bezeichinot unferen haltare.
 134v,17 also fante Pauluf chod. "Got
 134v,18 wart getan infuntigeflichnamen bilde.
 134v,19 do uerdamnote er unfere funte.
 134v,20 mit. fineme lichenamen."
- 135r,1 Ouch ist ein ander tier bî nîlo dem
 135r,2 wazzere. unde heizzet ýdrif. dauon
 135r,3 zellet phifiologuf daz iz fiant fî
 135r,4 dem nikhufe. unt ist dizze fin gewonlich
 135r,5 geflâhte. So. der ýdrif daz
 135r,6 nikhuf gefihit andem ftade flaffente
 135r,7 mit offeneme munde. fo biwillit
 135r,8 sich der ýdrif indeme hôre. daz er
 135r,9 wole flieffen megî. fo uert er lebintik
 135r,10 uon ime. Daz nikhuf bizeichinit
 135r,11 die helle. unte den tût. unt einen
 135r,12 ie welichen fiant des haltaref
 135r,13 unferef trehtinef. der nam unfer
 135r,14 mennifkheit an sich unt für ze
- 135v,1 helle. unt zebrach elliu dei drinne
 135v,2 tût waren. unt leitte fî mit ime alle
 135v,3 uon der helle.
 135v,4 Von den tîeren die der heizzent fî=renet
 135v,5 et onocentauri fo fprichit der
 135v,6 uorfage efaýas unt chût. "firene un=te
 135v,7 tiuuale fcrechin in ire hufon" dere
 135v,8 bilide zellit phifiologus unt chût
 135v,9 daz fî tot furgiu tîer fin. Si fint
 135v,10 getan uon deme houbite unze an den
 135v,11 nabile also wîb. dannen unze an die
 135v,12 fûzze. nidine fint fî gitan also uogi=le.
- 136r,1 unt fingint ein uil fcone fanch.
 136r,2 heizzit mufica. da mite bifwichint
 136r,3 fî die fcefman alfus. So die uergin fî
 136r,4 gihorent. fo cherent fî ir fin fo harte

136r,5 dare. daz si uon deme fūzen fange.
 136r,6 intflafent. so uarant siu dei tîer ane.
 136r,7 unt zebrechent sie. ê fir wachen. Also
 136r,8 werdent die bifwichin. die mit
 136r,9 werltlichem. unt mit tiefalichen
 136r,10 zîerden biuanguin fint. unt die bifwarit
 136r,11 fint. mit deme flafe ir mûtif.
 136r,12 die fint gitan deme tîeuale zeröbe.
 136r,13 [A]ue zellit phisiologus daz der onocentaurus
 136r,14 zuei giflahte habe. daz obir
 136r,15 teil ist enim manne glîch. daz ni=dere
 136r,16 ist dem esile glîch. unt ist sin giflahte
 136r,17 uil wildlich. Der onocentaurus
 136r,18 bizeichinot die zuiflen zungin
 136r,19 der menniskin. die mit ubilen si=ten
 136r,20 fint biuanguin. Si habent gû

136v,1 pilide. unt ne habent aue der gûten
 136v,2 werche nieht. also dauid chôt. “Do
 136v,3 menniske in êren was done chund
 136v,4 er daz uernemen. do do wart er
 136v,5 tumben fihen gebinmazzet. unde
 136v,6 wart in gelich getan.”
 136v,7 Ein ander tîer ist daz heizzent
 136v,8 die chriechen hînam. dannen ist in
 136v,9 der êwa sus giscriben. Die hînam
 136v,10 nescolt tu nieht ezzen. noch daz ir
 136v,11 giflâhte. Sus chût der uorsage
 136v,12 efaýaf. “Diu holdi des tîeres hîne.
 136v,13 daz ist min erbe.” [D]annan uon zellit
 136v,14 phisiologus daz iz zuei geflahte

137r,1 habe. fubenstunt ist iz er. wilen si.
 137r,2 uon diu ist iz unreine. Dem tîere
 137r,3 fint glîch. diu israheliskin chint.
 137r,4 siu beteton zerist an den lebentigen
 137r,5 got. dar nach durch gluft und durch
 137r,6 hûr so ûpten si diu abgotir.
 137r,7 Ouch bezeichinot diu hîna. diu
 137r,8 gîrgin die noch den abgoteren dient
 137r,9 dirre werlte.
 137r,10 Diu fulica
 137r,11 ist ein unreine
 137r,12 uogil.
 137r,13 si nist zefrume.
 137r,14 er noch si.
 137r,15 der ist der gelich
 137r,16 der geloubich

- 137r,17 noch ungeloubich ift. also
137r,18 falemon chût. “der man der
137r,19 zuuvalt ift in sineme ezzen. der ift
137r,20 unfätich in allen finen werchen.”
- 137v,1 So ift ouch ein ander tîer unte
137v,2 heizit onager. Fone deme zellit
137v,3 phisiologus. An deme finften unte
137v,4 indem zueinzigstem tage mercen.
137v,5 so luot er zuelf stunt indeme
137v,6 tage. unt sam ofte inder naht. dan=nen
137v,7 abe bechennet man daz ebennahte
137v,8 sint. Der wild efil bizeichinet
137v,9 den tîefel. wante dû der tîefel
137v,10 daz wisse. daz tag unt naht gebenot
137v,11 waren. unt daz heidiniskilûut
137v,12 daz uone funtin in uinfere
137v,13 waf. zu gote bicherit wart unt zu
137v,14 warim liehte. daz ift. dû luote
- 138r,1 der tîefel tag unte naht. unt sûhte sin
138r,2 muß. daz er dû flôf. dû der menniski
138r,3 irlofit wart. Der wild efil nelût nieht
138r,4 newar so er ezzen wile. also der
138r,5 salige iob chôd. “daz ift ane sache nieht.
138r,6 daz der onager lût.” Sus chût fante
138r,7 Paulus. “wachent wante der tîefel iuwer
138r,8 wider warte. uert umbe also
138r,9 der rohende lewe. und sûchet wen
138r,10 er uersuehen mege.”
138r,11 Diu affinne habet
138r,12 ouch des tîeuelef
138r,13 pilide. siu habet
138r,14 houbet unde
138r,15 nehabet aue
138r,16 zagilef nieht. doch si uorne ubile getan
138r,17 si. siu ift hinden michilif wirs
138r,18 getan. do der tîufal herifter engel
138r,19 waf. in den himilen. do habete er
138r,20 gewisse houbet. want er aue truginare
- 138v,1 unt unchüftich waf. do uerlof
138v,2 er daz houbet. unt nehabite zagilef
138v,3 troft. Als er uone himile uerftozziner
138v,4 florn wart. so wirdit er ouch
138v,5 ziiungift uerdamnot. mit allen die
138v,6 ime uolgint. also fante Paulus chôd.
138v,7 “got almahchtig der irflehit in. mit

138v,8 deme geifti finif mundif.”
 138v,9 Ave ift ein tîer daz heizit helphant.
 138v,10 dannen zellit phifiologuf
 138v,11 daz iz uil michele uernunft
 138v,12 an ime habe hûrluft nihat iz an

139r,1 ime nicht. So fin zît chumit daz er
 139r,2 chint wil giwinnen. fo nimit er fin
 139r,3 gimachide. unte uert unze zû dem
 139r,4 paradife. da uindit er eine wurze
 139r,5 heizit mandragora. dar gêt fi allererift
 139r,6 und chorot dere chrutef. fo leitet
 139r,7 fi inen dare. und gefcuntet indaz
 139r,8 er def chrutef izzit. So fi beidiu der
 139r,9 mandragoren gezzent. fo gehiwent
 139r,10 fi dannen uon der wurze. So fiu
 139r,11 aue erwerfen fcol. fo uert fi zû eineme
 139r,12 michileme fêwe. unt wirfet in
 139r,13 dem wazzere. daz tûf fi durch den
 139r,14 drachin. der ir uaret. unt des ire
 139r,15 iungen. der ir wirt nechumit uon
 139r,16 ire nicht. er behûtet fi indem wazzere
 139r,17 for dem drakchin. Der helphant
 139r,18 und fin gemachide. bezeichinent
 139r,19 adamen unt euam. die in paradifo
 139r,20 mit eren waren. unt ubel

139v,1 neweffen. ê fi gotef gebot zebrachen.
 139v,2 do daz wîb des uerbottenen obezes
 139v,3 gehorten. do gab fiz ire manne. da
 139v,4 mit wart er uerleitet. [D]owurten
 139v,5 fi uzer paradife uerftôzen. in dise
 139v,6 werlt alf in einen michilen fê. diu
 139v,7 wazzer bezeichinent dife gagenwurtigen
 139v,8 werlt. durch die miflichen
 139v,9 glufte. mit den diu werlt beuangen
 139v,10 ift. alfo dauid fprach. “[T]rehtin
 139v,11 tû mich gehalten. wante wazzer
 139v,12 fint gigangen unze ane mine
 139v,13 fele.” unte chût aue fus. “ich inbeitote
 139v,14 minen trehtin. unt er anfcōwote
 139v,15 mich. unde leitte mich uon der
 139v,16 grûbe miner wenicheite. unde
 139v,17 uon dem horwe.” Von diu für
 139v,18 der gûte unde der gnadige trehtin.
 139v,19 uon finef uater barme. und
 139v,20 nam unfere mennifcheit an fich.

140r,1 und leitte unf uon der grûbe unferre
 140r,2 wenicheite. und fätzte unfere
 140r,3 fûzze uber einen ftein. und lerte
 140r,4 unf ein niuwez fânc. unde hiez unfich
 140r,5 fus peten. “[p]ater nofter qui ef
 140r,6 in celif.” der ftein daz ift chrift. Nv
 140r,7 wil ich iu fagen welich def helphantif
 140r,8 pein und fin hût ift. fuâ man
 140r,9 fiu prennet. dannen fliehent [...] unt
 140r,10 ander ubel. alfo fliehent elliu fiantlichiu
 140r,11 dinch uon def mennifken herzen.
 140r,12 fuâ gotef gebot unte gûtiu
 140r,13 werch inne brinnent.

140v,1 Ouch ift ein tîer und heizit. autula.
 140v,2 und ift uil chûne. ime nemach
 140v,3 nihein man geuahen. noch iagire
 140v,4 geuahen. Er habet langiu horn.
 140v,5 diu fint getan alfo fagun. nehein
 140v,6 boum nift fo ftarch. der ime wider ftan
 140v,7 mugi. iz fage in aba. So
 140v,8 daz felbe tîer durftit. fo gat iz zû
 140v,9 eineme wazzere heizit eufrates.
 140v,10 unt trinchet da uz. [I]ndem wazzere
 140v,11 fint manige gerten chleine
 140v,12 unde lange. So fpilit diu autula.
 140v,13 mit den gerten. unze fi fich uafte
 140v,14 bewindet mit den hornen. daz fi
 140v,15 dane chomen nemag. fo lût fi danne
 140v,16 uil lûte wante fi dannen nimag.
 140v,17 fo der iagere daz gehoret. fo loufet
 140v,18 er dare. und flehit die autulam.
 140v,19 Alfo tût der mennifke der gût
 140v,20 ift. unt durnohte. ob er firbirt

141r,1 pifprache unt girifkheit. unt hûrluft.
 141r,2 und ander werltliche achuft. fo eben
 141r,3 mendent ime alle himilifke chrefte.
 141r,4 [D]ei zuei horn def tîeref autule bezeichinent
 141r,5 die zuo êwa alte unt niuwa. Mit
 141r,6 dem wine nefcol man nieht fpilen wante
 141r,7 dar ana ift hûrluft. fo fcolt tu hûten.
 141r,8 daz tu in def tîefalef ftrich negeualleſt.
 141r,9 daz er dich ieht erflahe. Der wîfe man
 141r,10 enthabet fich uone wine. unt uon wibe.
 141r,11 Vvib unt gût man. fi fint alf ein
 141r,12 winchelftein. indere heiligen chriftenheite.
 141r,13 manige lûte durch wib unte

141r,14 durch win. werdent uerlorn.

141v,1 Ein ander tîer ist indem mere unt heizet
 141v,2 farra unt ist getan so hîe gemalet
 141v,3 ist. Sodiū ferra dehein scef gifihit in
 141v,4 dem mere fliezen. so uert siu dare und
 141v,5 spreitet den zagil unt die federe. daz
 141v,6 si segelen mege in gegen dem scefte.
 141v,7 daz tût si so lange. unzi si nieht mere
 141v,8 fliezen mach uor müde. so uert si widere
 141v,9 dannan si dare chom. Daz mere
 141v,10 bezeichinet die werlt. daz scef meinet
 141v,11 wiffagen unt minef trehtinef poten.
 141v,12 die inder werlte fuoren. unt die uberwunten.
 141v,13 Diu ferra bezeichinet
 141v,14 die der sumestunt zû gûten dingen
 141v,15 sich bicherent unt dar ana nieht
 141v,16 uolftan nemugin. daz simit heiligen
 141v,17 lûten. zû der himilifken uaterheime
 141v,18 uolchomen.

142r,1 [E]in bilide sprach got zû lûten heizent
 142r,2 pharifei unt chôd fus. “[D]u uipperen
 142r,3 chunne. wer gewisit dich daz
 142r,4 du uon dem chunftigen zorne inphliehen
 142r,5 megift.” Vnf zellit phifiologuf
 142r,6 uon der uipperun. So diu
 142r,7 uipperra gihien scol. zû zir machide.
 142r,8 so ist zû ime so liebe. daz si ginet so
 142r,9 wite. unt stozzet er sin houbet ini=re
 142r,10 munt. so bizzit siime daz hœbet
 142r,11 abe. so stirbet er. Da mag man ane
 142r,12 uernemen. waz hûrren minne machet.
 142r,13 So denne dei iungin gewahfint
 142r,14 inder uipperun. so durch bizzent
 142r,15 si ir die fitun. unt uarent uz
 142r,16 ir mûter so irstirbet ouch siu. [D]ie
 142r,17 pharafei sint der uipperun geben=mazet.
 142r,18 want si unfuber sint in ir

142v,1 werchen. unt in ir gedanchen. [S]i
 142v,2 irflûgen ir uater den heiligen chrift.
 142v,3 unt âhten ir mûter der heiligen chriftenheit.
 142v,5 AN dem euangelio ist sus gescriben.
 142v,6 “ir scult wesen frût. so die natrun.”
 142v,7 Phifiologuf zellit. daz diu natra
 142v,8 driu geflahte habe. Er erift geflahte
 142v,9 ist so siu iraltet so negefihit siu

142v,10 nieht. fo uaftet fi denne uierzich
 142v,11 tage. unt naht. unze fîch daz fel
 142v,12 ab ir lôfit. fo fûchet fi denne ein
 142v,13 engiz loch an eineme fteine. unte
 142v,14 flîufet da durch. fo uert ir diu obere
 142v,15 hût abe. fo wirdit fiu geiunget.
 142v,16 Diu porta ift uile enge. unt daz phade
 142v,17 ift uile chleine. daz zû dem êwigen
 142v,18 libe leitet. Daz ander geflâhte
 142v,19 ift. fo diu natra trinchen wile
 142v,20 fo fpiwit fi daz eiter uon ire. ê si

143r,1 trinch Vvir fculn die natrun
 143r,2 fus piledon. fowir diu
 143r,3 heiligen wort trinchen wellen. diu
 143r,4 unf uor gefcriben fînt. fo fculn wir
 143r,5 uz fpîen. die unfer werltliche funte.
 143r,6 Vvir fculn unfich reinen. uon allen
 143r,7 unferen funtin. unt fculen mit
 143r,8 diemûtiger iouch mit warer plhte.
 143r,9 indaz goteshuf gan. unt fculn da
 143r,10 beten unde fingen gote inunferem
 143r,11 herzen. Daz dritte geflâhte ift der
 143r,12 natrun. fô fî den man nachiten gefihit.
 143r,13 fo furhtet fi in und flîuhet. foer
 143r,14 aue gewatot ift. fo âhtit fi fin. Da
 143r,15 magin wir ane uernemen. do unfer
 143r,16 uater adam in dem paradifo nakchit
 143r,17 waf. do nemahte im der tîefal nieht
 143r,18 getaren. So man die natrun flâhen
 143r,19 wil. fo nimit fi den zagil unt tût
 143r,20 in uber daz houbet. unt lazit

143v,1 fîch alfua flâhen. Alfo
 143v,2 fculn wir tûn. fo unfer uiant
 143v,3 unfer irflâhen wellen. fo fculn
 143v,4 wir mit unferem luhnamen daz
 143v,5 houbet befcirmen. wante unfer houbet
 143v,6 daz ift chrift. Vvir fculen unfer
 143v,7 houbet den heiligen chrift. zediu
 143v,8 befcirmen. daz wir uon ime indem
 143v,9 iungiften zîte mit gefunteme houbite.
 143v,10 zû ewiger genzigeladet werden.
 143v,12 Mein wurm heizet lacerta egedehfa
 143v,13 unt ift uil fcone. Von deme zellit
 143v,14 phifiologuf. So diu larcerta eraltet.
 143v,15 fo erblintet fi in beiden ougen. daz
 143v,16 fi nieht die funnen gefehen mach.

143v,17 fo hilfet si ir selbe sus. Si gêt zû
 143v,18 einer wente. diu oftet ist gecherit.
 143v,19 und fûchet ein loch ingegen

 144r,1 dem funnen. unde tût daz houbet da
 144r,2 durch. unze si gefehente wirt. Also scol
 144r,3 der mennisk. tûn der die alten funte
 144r,4 an ime hat. unt diu ougen sinet herzen
 144r,5 betunchelot sint. fo scol er fûchen
 144r,6 eine uernunftige stat. unte scol sich
 144r,7 zû chriſte becheren. der funno unde
 144r,8 licht ist alles rehtet. des nameheizit
 144r,9 orienf. unt bitten indaz er unferiu
 144r,10 herce erluhte. der funne ist alles rehtet.
 144r,11 daz ouch unf der sine gnade irouge.
 144r,12 der alle die irluhtet die zû dirre
 144r,13 werlt geborn werdent.

144v,1 AN dem faltare lifit man. daz der
 144v,2 hirc uile harte des wazzereſgere. zuei
 144v,3 geflahte sint hirze. So der hirc
 144v,4 den flangen sihit. indem loche. da
 144v,5 er ligit. so blasit er in daz loch unte
 144v,6 tribet den flangen uz. fo tritit er
 144v,7 im ûf den half unt uerflintet inen.
 144v,8 dar nah fo ilet er zû dem luterem
 144v,9 wazzere. unt spiet daz eiter uz. dannen
 144v,10 abe wirfit er daz hâr unt diu
 144v,11 horn. Der hirc habet dere bilde
 144v,12 die ir funte bechennent. unt die
 144v,13 der ilent zû dem brunnen der heiligen
 144v,14 lêre. unde bûzzent si also diu
 144v,15 heilige scrift si wifet. Ein ander geflahte
 144v,16 habet ouch der hirc. Suaer
 144v,17 den flangen undet so flehit er in.
 144v,18 unt gat er ûf die berge. unt weidenot
 144v,19 da. Soſculn wir tûn. fo wir
 144v,20 uerſten daz unf der tiefal taren

145r,1 welle. fo neuolgen wir ime nicht.
 145r,2 unde fliehen zû chriſte der unfer
 145r,3 ſcirm weſen ſcol. unt fûchen uon
 145r,4 ime die fûre unfer ſêle.
 145r,5 Ein tîer heizit dorcon ſteingeiz.
 145r,6 uon deme zellit phiſiologuſ. [S]iu
 145r,7 minnet hôhe berge. in den teleren
 145r,8 weidenot si die ûf den bergen
 145r,9 ſint. Ez ist ein tiûre tîer unde

145r,10 bewarot sich uile wole Da fi
 145r,11 ûf den bergen gêt. unt die lûte

 145v,1 indeme tale gefihet. fo bechennet
 145v,2 fi wole ob fi iagire fint. Also tût unfer
 145v,3 trehtin. der haltende chrift. er
 145v,4 minnet hôhe berge. daz fint ware
 145v,5 patriarche. unt prophete. unt apostoli.
 145v,6 unt andere heiligen. Vnfer
 145v,7 trehtin ist diu caprea diu inder
 145v,8 heiligen chriftenheite weidenot.
 145v,9 mit den werchen dei heilige lûte
 145v,10 tûnt. alfer felbe in dem euangelio
 145v,11 chût. "ich hungerote ir gabit mir
 145v,12 zezenne." [D]iu telir die in den bergen
 145v,13 fint. die bezechenent die chriftenheit.
 145v,14 diu in millichen stetin ist. Daz
 145v,15 diu caprea fo heiteriu ougen habet.
 145v,16 daz fi die iagere fo uerre sehen mach.
 145v,17 daz bezeichinet unferen trehtin. also
 145v,18 diu scrift chût. "er ist got aller gewizzide."
 145v,19 unt ist aue fus gescriben.
 145v,20 "Vnfer trehtin ist hoch unde fihet

146r,1 uile uerre hohiu und nideriu." Der
 146r,2 wîfe rihtare. fihit die gescephide ane.
 146r,3 die er zû finem bilide gesçûf. unde
 146r,4 rihtet unde bescirmet fi uile gewarliche.
 146r,5 uor def tiefales strikche. Erheizit
 146r,6 unfich die berga zû diu fûchen.
 146r,7 daz wir uon ubilen gedanchen gemerret
 146r,8 newerden. er meinet die heiligen
 146r,9 scrift. da megin wir ane sehen.
 146r,10 waz unfereme scephare an unf liche.
 146r,11 oder miffeliche. Also diu caprea den
 146r,12 iagire uerriste gefihit. also sach unfer
 146r,13 trehtin der haltende chrift iudam
 146r,14 der in uerschoufte. unte sprach fus.
 146r,15 zû finen iungeren. "iuwer einer uerschoufet
 146r,16 mich." und sprach fus. "Iuda
 146r,17 mit einime choffe so gift du hine
 146r,18 def menniskin fun."
 146r,19 Von diu ist unchustik unt ubel
 146r,20 tîer. So fia hungeret unte fiu

146v,1 zezen ne
 146v,2 gewinnen
 146v,3 nemach.

146v,4 fo bewillet
 146v,5 fi sich
 146v,6 in der roten
 146v,7 erde.
 146v,8 und ligit
 146v,9 alfo fi tôt fi. noch neâtemot nicht.
 146v,10 So die unguaren uogile fi fo fehent
 146v,11 ligen alfo tote. fo fliegent fi dare.
 146v,12 und fitzint ûf ire. fo uahet fi diu
 146v,13 uohe. unt izzit sie. Alfo tût der tîefal
 146v,14 unt alle irrare. die der uohen
 146v,15 bilde habent. fo tûnt alle die der
 146v,16 werltlichen lebent. fi tûnt alfi si
 146v,17 tôt fin. doch fi uiantliche leben. die
 146v,18 enphliehent def tîefalef chelen nicht.
 146v,19 die der nach werltlichen girden lebent.
 146v,20 die mit tiufallichen werchen

147r,1 beheftet fint. diehabet der tîefal. fi
 147r,2 fint ime glîch. unt werdent mit ime
 147r,3 gewîzinot. Sus chût der uorfage
 147r,4 uone gote. “fi fûhten minen lip in ûppich.
 147r,5 si sculin uaren in die erde. si
 147r,6 werdent ir fianten gegeben zegewalte.
 147r,7 wante fi habent uohin teil an in.
 147r,8 aue der himiliske chunig mendit
 147r,9 mit finen engelen.”
 147r,10 Ave ist ein tîer und heizit caſtor
 147r,11 piber. unt ist uil milte. unde fenfte
 147r,12 [S]ine gemahte fint uil nutzi zû

147v,1 arzintûme. Phifiologuf zellit fin geflahte
 147v,2 chût. fo der piber gifihet daz
 147v,3 man in iaget. unt er inphliehen ne
 147v,4 mach. fo bizzit er die gemahte abe.
 147v,5 unt fluihet er. So nimit der iagire
 147v,6 die gemahte und neiaget in nicht
 147v,7 mere. fo man aue daz ſelbe tîer iagit.
 147v,8 unt iz inphliehen [ne] mach. fo lazit iz
 147v,9 den iagiren ſehen daz iz der gemahte
 147v,10 niene hat. fo ne iaget er iz mere.
 147v,11 So ſculn alle die tûn. die mit gote ſubirliche
 147v,12 wellent leben. fi ſculn abi ſelbe
 147v,13 fniden alle achufte def herzen.
 147v,14 unt def lichinamen. unt werfen fi
 147v,15 dem tiefale. der fi iage. fo mugin si
 147v,16 mit gote leben. Vnfich manet fante
 147v,17 Pauluf unte chût. gebet aller manniklich

- 147v,18 daz ir ime ſculit. dem ir
 147v,19 cînf ſculit dem gebet den. den ir
 147v,20 eren ſculit den eret. gebet dem tîefale

 148r,1 daz ir ime ſcult. Virzihent
 148r,2 iuwech allere tiuuallichere werche.
 148r,3 unt cherit iuweh zegote. mit
 148r,4 alleme hercen. ir gebent ime êre.
 148r,5 alf unferem uater. daz wir mit finer
 148r,6 helfe. def tieualef cînfes irlofet
 148r,7 werden. unt wir geiftlichiu wûcher
 148r,8 gewinnen mugin. daz wir
 148r,9 uon gûttatin. wunne mit gote
 148r,10 haben müzzen.
 148r,11 Phifiologuf zellit daz diu ameize
 148r,12 driu geflâhte habe. Daz ift [ir] erift
 148r,13 geflahte. fo fi uz ir nefte gent so

 148v,1 gent fi alle in antreite unte tragint
 148v,2 daz chorn zeloche. bigaginent
 148v,3 in andere ameizen. fin nement in
 148v,4 def chornef nieht. doch fi ital gen.
 148v,5 Sone taten die finf magide nieht
 148v,6 die def olef nieht nihaben do der
 148v,7 brûtegōm chom. die tumben magide
 148v,8 ſprachen zû den wiſen. “gebent
 148v,9 unf iuweref olef unferiu lieht ſint
 148v,10 irloſken.” done tatin fi des nieht.
 148v,11 Do der brûtegōm chom. do leite
 148v,12 man die wiſin in. unt nelie die
 148v,13 tumben dar in nieht. Daz ander
 148v,14 geflâhte ift der ameizen. So fi ir
 148v,15 chorn zefamine bringint. fo têilent
 148v,16 fi aller chorne glich inzuei. daz
 148v,17 iz uon der fûhte. nerchîne noch
 148v,18 fi indem wintere hungeref erfterben.
 148v,19 Alfo ſcol der mennifke tûn. er
 148v,20 ſcol die ſcrift alter ewe. inzuei

 149r,1 teilen. daz er wizze rehte gewarheit.
 149r,2 geiftlichere unde werltlichere
 149r,3 gewizzine. zû diu ſcol er geiftlichiu
 149r,4 dinch uone werltlichen futeren.
 149r,5 daz er zedem fûntaga uerlorn ne
 149r,6 werde. Sus chut ſante Pauluf “ewe
 149r,7 ſiu ift geiftlich. ſiu niſt nieht fleifklich.”
 149r,8 unte chût aue “der die êwe
 149r,9 nach den bûchen uernimet. den erſlehit

149r,10 fiu. ob er si geiftlichen uernimit.
 149r,11 so irchuchet siu in." Iuden
 149r,12 die wenigen die dahten andie geschrift.
 149r,13 fine uernamen si gotlichen
 149r,14 nieht. uon diu irflügen si ir herren
 149r,15 den haltenden chriſt. dennan
 149r,16 werdent si uerlorn. wante si tumbin
 149r,17 die helewa laſen. unt uerlurn
 149r,18 daz chorn. Du gotef man. nim dine
 149r,19 gerte. unde ſcinte ſie. alfo iacob
 149r,20 tete. legi si alfo geſcelet indaz wazzer.

149v,1 daz diniu ſcâf geiftlich wûcher
 149v,2 bringen. daz fleiſklich noch laſterlich
 149v,3 neſi. Diſiu dinch uernement geiftliche
 149v,4 lûte wole. die aue ungeloubich ſint.
 149v,5 die nemugin iz uernemen. Daz iſt aue
 149v,6 der ameizin geſlâhte. So si indem arne
 149v,7 an den ahchar gan. ſo geſtinchit si
 149v,8 wa diu gerſta unt der weizze iſt. da
 149v,9 si den weizze uindet. ſo uert si ûf den
 149v,10 halm. unt nimet daz chorn. unt tregit
 149v,11 iz zeloche. Gerſte iſt tumbes uihef
 149v,12 fûra. gût man ſcol die gerſten miden.
 149v,13 wante si meinet irrer lûte lêre.
 149v,14 [D]ere lêre die uerlieſent gûteſ manneſ
 149v,15 ſite. unte ſine ſele. Man ſcol miden
 149v,16 die lere die der zalte. [A]rrius unte
 149v,17 [S]abelliuſ. Marcedoniuf. Manicheus.
 149v,18 [N]ouicianus. Montanuſ. Ualentinuſ.
 149v,19 [B]aſiles. Macedoniuf. [Ph]otinuſ unte
 149v,20 andere irrâre. die der unrehte lerent.

150r,1 want ir lêre diu iſt lugelich. unt iſt
 150r,2 wider wartik rehter warheite daz der
 150r,3 almahtige got iſt.
 150r,4 Phiiſiologus zellit
 150r,5 uon dem
 150r,6 igile alfuſ. er
 150r,7 chût dorne
 150r,8 habet er an
 150r,9 ime unt iſt
 150r,10 ubel getan. Andem wintmode ſo gat
 150r,11 er in den wingartin. unt ſtiſget ûf eine
 150r,12 rebe. da der bere uile an iſt. unte
 150r,13 ſcutit diu bere abe. ſo gât er nider
 150r,14 unde waliget uber diu bere. unze er
 150r,15 die dorne geuullet. die aⁿime ſint unt

150r,16 tregit si finen iungen. Der igil bezeichnenet
 150r,17 den tîufal. der man scol finen
 150r,18 wingarten daz geistlichiu wûcher
 150r,19 sint so behûten. daz in achufte
 150r,20 noch werltlichiu din ch beheftin.

150v,1 daz der dornige tîufal ime finiu
 150v,2 wûcher negneme. noch sin wingarte
 150v,3 uppich unt ital ne si gûter
 150v,4 dinge.
 150v,5 AN dem falmen der nach dem zehinzigiftin
 150v,6 ist. stet daz des mannes iungent
 150v,7 werde erniuwot also des aran.
 150v,8 Suf zellit phisiologus des aran geflâhte.
 150v,9 so er alt wirdit. so fuarent ime
 150v,10 die federen. unt tunchelint diu ougin.
 150v,11 So sûchet er einen uil chokchin
 150v,12 brunnen. unte fliuget uon deme
 150v,13 brunnen ûf zû deme funnen.
 150v,14 da bren net er sine federen. unt

151r,1 uellet nider in den brunnen. den er
 151r,2 irchof. daz tût er drî stunt. so wirt
 151r,3 er geiunget unte gefehente. Also scol
 151r,4 der mennike tûn. fueder er si iude
 151r,5 oder unfere geflâhtes. der die alten
 151r,6 funte an ime habet. unt dei ougen
 151r,7 siner herzen betunchelot sint. er
 151r,8 denche wie min trehtin sprach. “[N]ieman
 151r,9 nimach zegotes rîche chomen.
 151r,10 erne werde zuire geborn. werltliche
 151r,11 unt geistliche daz der heilige tōf
 151r,12 ist.” Soer getoufet wirt. so ist er
 151r,13 geiunget also der âre. [A]ue zellit
 151r,14 sante Augustinus uon dem aran.
 151r,15 “So er alt wirt so wahsit sin oberer
 151r,16 fnabel. so lang daz er ezzen nemach.”
 151r,17 [S]o uert er zu eineme staine unt brichit
 151r,18 den fnabil. unt izzit danne
 151r,19 so lange so got wil. [S]o unfich unfere
 151r,20 funte uber wahsint. die des

151v,1 aren fnabil bizeichenint. so sculn
 151v,2 wir den stein sûchen den heiligen
 151v,3 chrift. daz er unfere funte uns
 151v,4 uer lazze. unte er niuwe unfich
 151v,5 mit der heiligen toufe. daz wir
 151v,6 daz heilige wizzot nemen mûzin.

- 151v,7 [s]us zellit beatuf ieronimuf.
 151v,8 fo der are alt wirdit. fo flûgit er ûf
 151v,9 an den lûft. unt brennit fine federen
 151v,10 unt uellet danne infin neft. fo ziehent
 151v,11 infine iungen. unz er federen
 151v,12 gewinnit. alfer ê hete. So sculn wir
 151v,13 gebrennit werden mit den gnaden
 151v,14 des heiligen geistef. daz unfere funte
 151v,15 dorren müzin. unz wir ewichlichen
 151v,16 irniuwet werden.
- 152r,1 [A]N deme uor gizaltin falmen fo chût
 152r,2 ouch dauid. “Ich pin dem fifegoume
 152r,3 gelich. der inder einode ift.”
 152r,4 [P]hifiologuf zellit daz der fifegoum
 152r,5 fine iungen uil harte minne. So
 152r,6 diu iungen wahfen beginnent. fo
 152r,7 bizzent fi den alten fifegoum unt
 152r,8 ir mûter. dar widere bizzent fi.
 152r,9 unze fi die iungen irbizzent. An
 152r,10 dem dritten tage fo brichet diu mûter
 152r,11 ir fitun. unt lazzet daz blût
 152r,12 löffen uber diu iungen. fo werdent
 152r,13 fi lebentik unt gifunt. Der uorfage
 152r,14 efaïas der sprichit fus uon gote.
 152r,15 “ich gebar chint unt irbrûte
 152r,16 diu. fi uermaneten mich.” Vnfer
 152r,17 trehtin gifcûf unfich. dû wir ne
 152r,18 waren. leider dare widere flûgen
 152r,19 wir inunter finiu ougen. [d]o
 152r,20 flûgen wir inunter finiu ougen.
- 152v,1 do wir mere dienoten dem daz
 152v,2 er gefcaffen habete danne ime felben.
 152v,3 Do gewerdote er aue gemartirot
 152v,4 werden. unt mit dem blûte
 152v,5 daz uon finer fitun für. fo wurtin
 152v,6 wir erchukchet unte geheilet.
 152v,8 AN dem
 152v,9 felben
 152v,10 falmen
 152v,11 fo chût
 152v,12 aue dauid.
 152v,13 “Ich
 152v,14 pin getan
 152v,15 also der nahtram der inettlicher
 152v,16 felide ift.” Der nahtram bezeichnet
 152v,17 der iuden wante er

152v,18 ift unreine uogil. er minnet die
 152v,19 finftere mere. denne daz lieth.
 152v,20 uondu bezeichinet er die iuden.

153r,1 Do chrift geborn wart do
 153r,2 triben in die iuden uon in. und
 153r,3 ſprachen. “wir nehaben anderenchvng
 153r,4 newar den cheiſer. wir newizzen
 153r,5 wer dirre ift.” dar ane minnoten
 153r,6 ſi die finftere mere. denne daz
 153r,7 lieth. So cherte ſich got zû heidinen
 153r,8 unt irlûhte ſi. uon dem lûte
 153r,9 ſpricht der uorfage ingotes pilide.
 153r,10 “Der lût den ich nîrchante der dienote
 153r,11 mir.” unt chût aue. “min volk daz
 153r,12 enift nu nicht min. der mir ê lîep
 153r,13 newaf. der ift mir nu lîep.” Suf ift
 153r,14 uonden iuden geſcriben. “fremdiu
 153r,15 chint lügen mir. unt ſiu irrototen
 153r,16 uil harte rehtef wegîf.”
 153r,17 Ein uogil heizit
 153r,18 fulica. unt ift
 153r,19 uil uernunftik.
 153r,20 unt ift wizziger

153v,1 danne andere uogile. Diu
 153v,2 fulica enizzet nicht fleiſkis ſi
 153v,3 ne flûgit noch inirret niuweht.
 153v,4 ſi ift ineiner ſtete. unt traget ſich da.
 153v,5 mit diu ſi mach. Alfo dauid ſprach.
 153v,6 “daz hûf der fulice daz pildet der
 153v,7 glöbige.” Der glöbige man neſcol irre
 153v,8 lere nicht fuchen. noh neſcol werltlichen
 153v,9 dingen harte ane haften. alfo
 153v,10 die uogile tûnt. die daz fleiſk ezzent.
 153v,11 Er ſcol weſen indem hûf der
 153v,12 heiligen chriftenheite. daz er da gefûret
 153v,13 werde unz an ſinen ente. nicht eingnote
 153v,14 mit brote. funder mit gotef
 153v,15 lere. unt mit ewigere fûre.

154r,1 Ein uogil ift unde heizit perdix
 154r,2 rephûn. unt ift uil ungetriu. alfo
 154r,3 der uorfage ieremias ſpricht.
 154r,4 Perdix rûfet. unt famenot diu ſi niene
 154r,5 gebar. So diu halpzogen ſint. dei
 154r,6 ſi gefaminot habet ſo uerlazzent ſi ſie.
 154r,7 doch zeiungeſt nehabet ſi an in nicht.

154r,8 [P]hifiologus zellit daz diu perdix
154r,9 uil unchuftich fi. fiu nimit einer ander
154r,10 perdice ir eier unt brütet fiu.
154r,11 So diu iungen uz beginnent gan. unt
154r,12 der êrren mûter ftimme gehorent.
154r,13 fo uerlazent fi die unrehten. unt uolgent
154r,14 der rehten mûter. fo habet diu
154r,15 ander ir arbeite ulorn. Alfo tête
154r,16 der unchuftige tûufal. do er dem
154r,17 almahtigen gote die gefcaft wolte
154r,18 neman. die got zû fin felbef pilide
154r,19 gefcaffen hete. do befueich er fumeliche.
154r,20 die geiftlichef gewizzines

154v,1 nieneheten. unt brüte fie mit manigen
154v,2 achuften. [D]o aue die miſſitanin
154v,3 gotef lere gehorten. do cherten
154v,4 fi ſich widere zû ir rehten uorderen.
154v,5 zegote. unt zû der heiligen chriftheite.
154v,6 unt wurden da ewichlichen
154v,7 geminnot. uon diu habet der
154v,8 tûufal fin êrrun arbeite uerlorn.
154v,9 Dizze
154v,10 tîer
154v,11 heizet
154v,12 ſtruz
154v,13 inchriechiſkun
154v,15 heizit iz
154v,16 afida. Suf
154v,17 ſprichet. der
154v,18 uorfage ieremiaf. “[A]fida fiu bechennet
154v,19 ir zît. andem himile.”
154v,20 [P]hifiologuf zellet daz iz uogil fi

155r,1 unte niene fliege. Sine fûzze fint
155r,2 getan. alfo der olbenten. daz walhe
155r,3 heizent camelum. So der ſtrûz legin
155r,4 ſcol finiu eier. fo wartet er an
155r,5 den himel ob er die ſternen gefihit.
155r,6 die der heizent uirgilie. fo legit
155r,7 er finiu eier. diſe ſternen fihit man
155r,8 fo diu chorn blûunt. unt fo michel
155r,9 hize ift. fo grebet denne diu
155r,10 afida indie erde. unde berichet
155r,11 diu eier mit dem fante. [S]o fiu
155r,12 aue wider chumit. fo hat fi uergezzen
155r,13 der eiere. unt nechumet
155r,14 after def dar nicht mere. fi ift uile

- 155r,15 agezzil. fi legit ir eier indie hizzze. unte
 155r,16 brüttet siinder wirme des funnen.
 155r,17 Aue mere gerifit unfich wir
 155r,18 mennifken birn. daz wir unfere zît
 155r,19 bechennen. unt diu ougen unfêres
 155r,20 herzen zegote cheren. Daz wir ubilef

 155v,1 getan haben. daz sculn wir uergezzen
 155v,2 unt uermîden. Sus chût
 155v,3 min trehtin. andem euangelio. “Der
 155v,4 finen uater. oder fine mûter. finen
 155v,5 brûder. oder fine fuefter. fine chonin.
 155v,6 oder finiu chint. mere minnit
 155v,7 danne mich. der inift min nieht
 155v,8 wirdich.”
 155v,9 Ewe diu gebiutet daz manfinen
 155v,10 uater unt fine mûter êre. Phifiologuf
 155v,11 zellit uon der witehophun.
 155v,12 So fiu alt wirdit fo uirgent ir diu
 155v,13 ougen. daz fiu gefehen nemach. So

 156r,1 ir iungen def geware werdent. daz
 156r,2 ir mûter gefehen nimach. fo falbent
 156r,3 fiir diu ougen. unt brûtent fia. unze
 156r,4 fi gefehent wirdit. Ahlef welihes
 156r,5 mûtes die fint. die ir uorderen
 156r,6 fone erent. fo fi mit rehte tûn scolten.
 156r,7 Ein uogil heizit caradrius. indem
 156r,8 bûche deutronomio da ift gefcriben.
 156r,9 daz man in ezzen
 156r,10 nefcule. [D]annan zellet phifiologuf.
 156r,11 unt chût daz er aller wiz si.
 156r,12 Ein mift der uon ime uert. der ift

 156v,1 zeden tunchelen ougen uile gût.
 156v,2 Mit difme uogile mach man bechennen
 156v,3 ob der fieche man irfterben oder
 156v,4 gnefen scol. Ober fterben scol.
 156v,5 fo cheret fich der caradriuf uon ime.
 156v,6 Ob er aue gnefen scol. fo cheret fich
 156v,7 der uogel zû deme manne unt
 156v,8 tût finen fnabel uber def mannes
 156v,9 munt. unt nimit des mannes
 156v,10 unchraft an fich. fa uert er
 156v,11 ûf zû der funnen. unte liuterit
 156v,12 fich dâ. fo ift der man sa
 156v,13 genefen. Sus sprach chrift
 156v,14 uon ime felbeme. “Der chunich

- 156v,15 der dirre werlt furste ist der
 156v,16 ne ua nt ane mir nieht.”
 156v,17 Der tîufal ne uant in
 156v,18 o nieht. want er nefuntote
 156v,19 noch unchuft ne was ime nieht.
 156v,20 Er chom zû deme fiech=en
- 157r,1 lûte der iudono. do cherte
 157r,2 er sich uon in. unte cherte
 157r,3 sich zû unferen uorderen. er
 157r,4 nam unfere unchraft. unte
 157r,5 unfere funte an sich unte für
 157r,6 an daz chruce. Dar nach für
 157r,7 er zehimele. unte leitte. die
 157r,8 mennifkeit. in ellent tûm. Er
 157r,9 chom zû finen eiginen. fin inphiengen
 157r,10 in nieht. Die aue in
 157r,11 enphiengen. den gehiez er daz fi
 157r,12 gotef chint wâren. Den daz umpillich
 157r,13 dunche. daz man chriften
 157r,14 zû den tîeren zelle. zû lewen.
 157r,15 unt zetrakchin. unte ze
 157r,16 aran. unt zû anderen tîeren.
 157r,17 die wizen daz. fo man gûtiu dinch
 157r,18 meinet. fo bezeichnenent fi chrift fo
 157r,19 fiu ubeliu dinch unt ftarchiu meinent.
 157r,20 fo bezeichnenent fi den tîufal.
- 157v,1 Ein uogil heizit fenix. def pilide
 157v,2 habet unfer trehtin. wante er chût
 157v,3 indem euangelio. “Ich habe gewalt
 157v,4 minen lîp zelazîne. unte aue zenêmine.
 157v,5 ander niemen nemag mir in
 157v,6 genemen.” umbe difiu wort waren
 157v,7 ime die iuden erbolgen. Vondisme
 157v,8 uogile zellit phifiologuf. Er
 157v,9 ist ineineme lante. heizit india. fo
 157v,10 er finf hundert iar alt wirt. so
 157v,11 uert er ineinen walt heizit líbanuf.
 157v,12 unte fullit fine fedrach beidiu
 157v,13 der bîmentone die indem walde
 157v,14 fint. er machet ime mit dem bimenten
- 158r,1 ein neft. unt famenet ein
 158r,2 michel teil durref holzef. legit daz
 158r,3 dar unter. unt fert ûf zû der funnen.
 158r,4 nimit daz fiur unt in brennet
 158r,5 daz holz fo fliuffit er selbe indaz

158r,6 neft. unt uirbrinnet dar inne. daz
158r,7 tût er allez indem merzin. Darnah
158r,8 wirdit er zeascun. fo wirdit er in
158r,9 deme êriften tage zi eineme wurme.
158r,10 Andem anderen tage. wirdit
158r,11 er zeinem uogile. Andem dritten
158r,12 tage. fo wirdit er alfor ê waf. Dirre
158r,13 uogil bizeichinit chriſt des fedrach
158r,14 fint uol mit dem fûzzen
158r,15 ftanche. niuwere unt alter êwo.
158r,16 er iſt wol gelerit. unt iſt meifter
158r,17 in himilriche. want er wol biwarit
158r,18 unt ûbit niuwe
158r,19 unt alt êwa.